



**Dodatek č. 1 ke kupní smlouvě  
ze dne 18. 01. 2018**

uzavřený níže uvedeného dne podle § 2586 zákona číslo 89/2012 Sb., občanského zákoníku  
v platném znění (dále jen „Dodatek“)

mezi

**Kupující:**

se sídlem:  
zastoupené ve věcech smluvních:  
zastoupené ve věcech technických:

**Biologické centrum AV ČR, v. v. i.**

Braníšovská 1160/31, 370 05 České Budějovice  
prof. RNDr. Liborem Grubhofferem, CSc., Hon. D.Sc., ředitelem  
RNDr. Jakub Borovec, Ph.D.  
[jborovec@hbu.cas.cz](mailto:jborovec@hbu.cas.cz), tel: +420 387 775 877

IČO:

60077344

DIČ:

CZ60077344

(dále jen „Kupující“)

a

**Prodávající:**

se sídlem:  
zápis v obchodním rejstříku:  
zastoupená:  
IČO:  
DIČ:  
č. ú.:

**WTtech.CZ, s.r.o.**

Lhotecká 214, 290 01 Sokoleč, ČR  
u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 148790  
Ing. Vojtěch Mráz, jednatel  
28537335  
CZ28537335  
271268578/0300 (Československá obchodní banka a.s.)

(dále jen „Prodávající“)

(společně též "Smluvní strany")

**dodatek č. 1 ke kupní smlouvě  
ze dne 18. 01. 2018**

1.1 Tento dodatek ke kupní smlouvě uzavřené dne 18. 01. 2018 upravuje změnu termínu dodání předmětu požadovaného plnění. V původní kupní smlouvě, která byla součástí zadávací dokumentace k podlimitní veřejné zakázce s názvem „**Dodávka akustických Dopplerových přístroj pro měření pohybu vody v nádržích**“, byl stanoven termín dodání na pět týdnů od podpisu smlouvy s tím, že v souladu s ustanovením § 98 a § 99 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění, v rámci Vysvětlení, změny nebo doplnění zadávací dokumentace č. 1 došlo **ke změně dodací doby z pěti týdnů od podpisu smlouvy na osm týdnů od podpisu smlouvy** (viz příloha č. 1).

**Aktualizované znění kupní smlouvy:**

**6. Termíny plnění předmětu smlouvy**

6.1. Prodávající se zavazuje zhotovit, obstarat, dodat, vyzkoušet, instalovat, předat Kupujícímu a demonstrovat funkčnost přístroje uvedeného v článku 3 odst. 3.1. této Smlouvy **nejdéle do 8 týdnů od podpisu této Smlouvy oběma smluvními stranami.**

Tento dodatek č. 1 stanovuje dodací dobu **do 16. března 2018.**



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



1.2 Další články uvedené smlouvy zůstávají beze změny.

1.3 Tento dodatek ke kupní smlouvě ze dne 18. 01. 2018 nabývá platnosti dnem jeho uzavření. Dnem uzavření Dodatku se rozumí den označený posledním datem u podpisů smluvních stran. Je-li u podpisů smluvních stran uvedeno více dat, platí datum nejpozdější. Tento Dodatek nabývá účinnosti dnem jeho uveřejnění prostřednictvím registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv.

1.4 Smluvní strany se vzájemně dohodly, že údaje (např. osobní údaje, obchodní tajemství), které nebyly předem řádně označeny (zažluceny) dle dohody, povolují uveřejnit prostřednictvím registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv.

1.5 Údaje, které se smluvní strany dohodly vyloučit z povinnosti uveřejnění v registru smluv vedeném Ministerstvem vnitra České republiky, budou znečitelněny před samotným uveřejněním Dodatku v registru smluv.

1.6 Smluvní strany se vzájemně dohodly, že k zajištění uveřejnění Dodatku prostřednictvím registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb. se tímto zavazuje **Kupující**.

1.7 Dodatek je vyhotoven ve dvou (2) stejnopisech s platností originálu, z nichž jeden obdrží Zhotovitel a jeden Objednatel.

1.8 Součástí tohoto dodatku jsou přílohy:

**Příloha č. 1: Vysvětlení, změna nebo doplnění zadávací dokumentace č. 1**

V Českých Budějovicích dne .....

V ..... dne .....

Za kupujícího:

Za prodávajícího:

.....  
**Biologické centrum AV ČR, v. v. i.**  
prof. RNDr. Libor Grubhoffer, CSc., Hon. D.Sc.  
ředitel

.....  
**WTtech.CZ, s.r.o.**  
Ing. Vojtěch Mráz  
jednatel



EVROPSKÁ UNIE  
Evropské strukturální a investiční fondy  
Operační program Výzkum, vývoj a vzdělávání



## Příloha č. 1: Vysvětlení, změna nebo doplnění zadávací dokumentace č. 1



### BIOLOGICKÉ CENTRUM AV ČR, v. v. i.

adresa: Branišovská 1160/31, 370 05 České Budějovice IČ: 60077344 | DIČ: CZ60077344  
telefon: +420 387 771 111 (ústředna) číslo účtu: 6063942/0800, Česká spořitelna, a.s.  
+420 387 775 051 (ředitelství) www.bc.cas.cz | e-mail: bc@bc.cas.cz

**Zadavatel:** Biologické centrum AV ČR, v. v. i., Branišovská 1160/31, České Budějovice 2, 370 05 České Budějovice  
**Zastoupený:** ředitelem prof. RNDr. Liborem Grubhoffem, CSc.  
**Profil zadavatele:** [https://www.tenderarena.cz/profil/Biologickecentrum\\_AVCR](https://www.tenderarena.cz/profil/Biologickecentrum_AVCR)

V Českých Budějovicích dne 27. 11. 2017

### VYSVĚTLENÍ, ZMĚNA NEBO DOPLNĚNÍ ZADÁVACÍ DOKUMENTACE Č. 1

Biologické centrum AV ČR, v. v. i., jehož jménem jedná ředitel prof. RNDr. Libor Grubhoff, CSc., (dále jen „zadavatel“) Vám v souladu s ustanovením § 98 a § 99 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění (dále jen „zákon“), sděluje následující vysvětlení, změnu nebo doplnění zadávací dokumentace vztahující se k podlimitní veřejné zakázce na dodávky zadané v otevřeném řízení s názvem „Dodávka akustických Dopplerových přístrojů pro měření pohybu vody v nádržích“, uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek pod evidenčním číslem zakázky: Z2017-031816.

### **ZNĚNÍ ŽÁDOSTI O VYSVĚTLENÍ, ZMĚNU NEBO DOPLNĚNÍ ZADÁVACÍ DOKUMENTACE Č. 1:**

Dotaz č. 1:

V řádcích 15, 27, 39 a 53 je uvedeno „přesnost ne vyšší než 1 % měřené rychlosti“. Prosim o potvrzení, že se jedná o překlep, a že je požadována „přesnost vyšší než 1 % měřené rychlosti“, případně „nepřesnost ne vyšší než 1 % měřené rychlosti“.

Odpověď č. 1:

Ano, jedná se o překlep. Zadavatel upravuje znění textu v tabulce technické specifikace (příloha 3a) v řádcích 15, 27, 39 a 53 takto: „nepřesnost ne vyšší než 1 % měřené rychlosti“.

Dotaz č. 2:

Podmínka v Řádku 32 je definována: „obsahuje měřicí části se třemi nebo čtyřmi paprsky, vzájemně vyměnitelné, vyrobené jako pevná noha a flexibilní kabel“. Prosim o objasnění, zda je požadována sonda s pevnou nohou se třemi paprsky, se čtyřmi paprsky, nebo sonda s flexibilním kabelem, případně jejich kombinace.

Odpověď č. 2:

Zadavatel požaduje dodání dvou měřicích částí, jak pevné nohy se třemi nebo čtyřmi paprsky, tak i flexibilního kabelu se třemi nebo čtyřmi paprsky, tak, aby byly vzájemně vyměnitelné.



Dotaz č. 3:

V Řádku 48 je požadován „upevňovací systém (rám) pro instalaci na dně“.

Specifikace rámu mi není jasná. Upevnění přístroje na dno se může velmi lišit v závislosti na charakteru dna a na požadavcích zákazníka. Proto je obvyklé, že si zákazník buď zhotovuje rám sám, podle svých specifických potřeb a zvyklostí, nebo by bylo nutné rám pro potřeby VZ blíže definovat.

Odpověď č. 3:

Zadavatel vypouští požadavek uvedený v řádku 48. Upevňovací systém pro instalaci na dně nebude součástí dodávky.

Dotaz č. 4:

V Řádku 63 jsou definovány „4 dny technického školení o správném používání, nastavení a analýze dat čtyř přístrojů - pro 2 uživatele; tento výcvikový kurz se může uskutečnit ve výrobních prostorách, veškeré náklady na cestování, ubytování a stravu musí být zahrnuty v ceně nabídky“.

Pro účel VZ jsou – vzhledem k charakteru předpokládané dodávky – čtyři dny školení neobvykle dlouhá doba. Navíc školení, provedené v prostorách výrobce není zdaleka tak efektivní, jako uvedení do provozu a školení provedené pracovníky výrobce přímo v prostorách uživatele. Tam dojde k bezprostřednímu vyzkoušení a provozu přístrojů u koncového uživatele i k jejich opravdovému ověření v provozních podmínkách uživatele. Navíc školení v prostorách uživatele umožňuje vyšší počet účastníků, než školení v prostorách výrobce. Prosím o laskavé zvážení této podmínky.

Odpověď č. 4:

Zadavatel upravuje požadavek uvedený v řádku 63 na 2 dny technického školení. Školení ve výrobních prostorách nebylo uvedeno jako podmínka, ale jako možnost. Text v řádku 63 se mění takto:

„2 dny technického školení o správném používání, nastavení a analýze dat čtyř přístrojů; tento výcvikový kurz se uskuteční v prostorách uživatele a veškeré náklady na cestování, ubytování a stravu musí být zahrnuty v ceně nabídky“.

Dotaz č. 5:

V Řádku 64 je „Dodací doba do 5 týdnů od podpisu smlouvy“. To je sice realistické pro vlastní dodávku přístrojů, avšak vzhledem k tomu, že dodací doba ale končí až po instalaci přístrojů, zkušební měření a školení pro uživatele, takto krátká dodací doba by kladla dosti vysoké požadavky i na zákazníka ohledně organizace kurzu atd., nehledě na vhodné počasí pro zkušební měření venku. Prosím proto o laskavé uvážení prodloužení dodací doby.

Odpověď č. 5:

Zadavatel prodlužuje dodací dobu na 8 týdnů od podpisu smlouvy. Text v řádku 64 se mění na „Dodací doba do 8 týdnů od podpisu smlouvy“. V závazném návrhu kupní smlouvy se mění v bodě 6.1 text na „Prodávající se zavazuje řádně zhotovit, obstarat, dodat, vyzkoušet, instalovat, předat Kupujícímu a demonstrovat funkčnost přístroje uvedeného v článku 3 odst. 3.1. této Smlouvy nejdéle do 8 týdnů od podpisu této Smlouvy oběma smluvními stranami.“



**SDĚLENÍ ZADAVATELE:**

Na základě žádosti o vysvětlení, změnu nebo doplnění zadávací dokumentace č. 1 se zadavatel rozhodl přijmout následující opatření:

- 1) Zadavatel zneplatňuje přílohu č. 3a Absolutní (minimální) technické požadavky a nahrazuje ji novým opraveným zněním platným ke dni 27. 11. 2017. Dodavatelé jsou při přípravě nabídek povinni použít upravenou přílohu č. 3a, která je na profilu zadavatele uveřejněna pod názvem „Příloha č. 3a\_Absolutní (minimální) technické požadavky\_PLATNÁ KE DNI 27.11.2017“
- 2) Zadavatel mění předpokládanou hodnotu veřejné zakázky na 2 330 000 Kč bez DPH (tím se mění bod 3.3 ZD).

**Odůvodnění navýšení:**

Změna se týká dílčího požadavku uvedeného v technické specifikaci, kdy byla chybně stanovena předpokládaná hodnota kvůli chybě v komunikaci. Při průzkumu trhu byly u Akustického Dopplerova rychloměru laboratorního variantně nabídnuty dvě měřicí části - pevná noha se třemi paprsky nebo flexibilní kabel se čtyřmi paprsky – s uvedením jedné ceny. Bylo však mylně předpokládáno, že se jedná o cenu za obě měřicí části, což tak nebylo. Zadavatel požaduje obě části, tudíž předpokládanou hodnotu musí navýšit o 100 000 Kč bez DPH.

- 3) Na základě § 99 odst. 2 zákona zadavatel prodlužuje lhůtu pro podání nabídek. Tím se mění bod č. 16.2 ZD následujícím způsobem: Zadavatel prodlužuje lhůtu pro podání nabídek **do 2. 1. 2018 do 13:00 hodin**. Otevírání obálek je stanoveno na **2. 1. 2018 v 13:01 hodin** (tím se mění bod 17.1 ZD).

Ostatní zadávací podmínky zůstávají nadále v platnosti.

Děkujeme za pochopení.

prof. RNDr. Libor Grubhoffner, CSc.,  
ředitel  
Biologické centrum AV ČR, v. v. i.

Biologické centrum AV ČR, v.v.i.  
Branišovská 1160/31  
370 05 České Budějovice  
IČ 600 77 344 (I)